

Zeitschrift: Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband

Band: 11 (1913)

Heft: 10

Rubrik: xMitteilungen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Um den durch die Verdünnung verminderten Kalorienwert zu erhöhen, wird gewöhnlich Milchzucker zugesetzt und vom Alter von $\frac{1}{2}$ Jahr an auch Mehlabkochung als Verdünnungsmittel. Statt Milchzucker kann man auch Sorghlets Nährzucker zusetzen, er wirkt etwas störend. Auch Rohrzucker kann man geben.

In dieser Mischung wird trotz Zuckerzusatz der Kalorienwert der Frauenmilch nicht ganz erreicht; es muß deshalb das Nahrungsquantum, wenn möglich, noch etwas erhöht werden. Im allgemeinen soll das Kind täglich $\frac{1}{3}$ seines Körpergewichtes an Flüssigkeit zu sich nehmen. Beträgt sein Gewicht zum Beispiel 3500 Gramm, so müßten also 700 Gramm (ungefähr 7 Deziliter) verabreicht werden.

Die Ausheberung des Magens eines also ernährten Kindes ergibt, daß erst nach $2\frac{1}{2}$ bis 3 Stunden der Magen leer ist. Es soll deshalb nur alle drei Stunden Nahrung gegeben werden, da sonst immer wieder neue Milch zu der alten in den Magen kommt und die Verdauung verdirbt. Es sollen dem kleinen Kinde innerhalb 24 Stunden 6 Mahlzeiten gegeben werden, welche bald auf fünf größere zu reduzieren sind. Der sogenannte Nachtschoppen soll möglichst bald abgekauft werden.

Wie soll man nun diese künstliche Nahrung darstellen? Die Milch soll aus einem reinlichen Stall kommen und rein gehalten werden. Die Kühe müssen gesund sein. Den Milchzucker und den Nährzucker kauft man in der Apotheke oder in einem guten Laden. Man kann jede Mahlzeit für sich herstellen. Noch besser aber und weniger mühevoll ist es, wenn auf einmal die Nahrung für einen ganzen Tag hergestellt wird nach folgendem Verfahren: Die angelieferte Milch wird in der bestimmten Menge auf 5 Flaschen verteilt, die fertigestellte und gezuckerte Zusatzflüssigkeit wird jeder einzelnen Flasche zugefüllt und die Flaschen mit einem Wattebausch verschlossen. Alle Flaschen werden dann in einem mit Wasser gefüllten Gefäß, einer Pfanne, auf das Feuer gesetzt. Wenn das Wasser kocht, so lasse man es noch fünf Minuten kochen. Hierauf wird das Gefäß, die Pfanne, unter die Wasserleitung gestellt und Wasser zugelassen, sodaß das Wasser in der Pfanne langsam abgekühlt wird. So wird das Zerpringen der Flaschen verhindert. Die abgekühlten Flaschen bringt man in den Keller oder läßt sie im laufenden oder kalten Wasser stehen. Zu diesem Verfahren kann man auch einen sogenannten Sorghletapparat benutzen; er ist aber entbehrlich.

Vor der Mahlzeit wird die zu verabreichende Flasche in warmes Wasser gestellt, bis sie die richtige Wärme zum Trinken hat. Bei allem ist peinliche Sauberkeit zu beobachten. Die Flaschen sind mit einer Bürste und mit Sodaauslösung zu reinigen. Die Gummifauger sind auszukochen und in gekochtem Wasser aufzubewahren. Gummischläuche und sonstige Rohre sind verboten. Durch das Kochen sind die Keime und niederen Lebewesen, welche die Nahrung des Säuglings zersetzen und Krankheiten verursachen könnten, unschädlich gemacht worden. Die also zubereitete Nahrung soll vor jeder neuen Verunreinigung bewahrt werden. Auch sonst sollen dem Kinde keinerlei verunreinigte Dinge in den Mund kommen.

Ich kann nicht umhin, Ihnen noch zwei Nahrungsmittel vorzuführen, die in letzter Zeit besonders in den Säuglingsheimen und Kinderkrippen und auch sonst vielfach auf ärztlichen Rat hin gebraucht worden sind und großen Nutzen gebracht haben. Es ist die Malzsuppe nach Keller und die Eiweißmilch nach Finkelschein und Meyer.

Zur Herstellung der Malzsuppe werden $\frac{1}{3}$ Liter Milch leicht erwärmt und 50 Gramm Weizenmehl eingerührt. Dieser Mischung werden $\frac{2}{3}$ Liter Wasser mit 100 Gramm Löflunds Malzsuppenextrakt zugesetzt. Diese Nahrung ist wohlschmeckend. Sie enthält nur $\frac{1}{3}$ vom Fett-

gehalt der Milch. Da ihr Nährwert aber doch größer ist als der der Milch, so erzielt man damit schöne Gewichtszunahmen. Auch bei den Müttern ist diese Malzsuppe sehr beliebt. Zu ihrer Zubereitung kann auch Maltofan-Wander gebraucht werden, das ich Ihnen vorweise.

Die Eiweißmilch hat den Zweck, die saure Gährung im Darm hintanzuhalten, die besonders durch Milchzucker, unterstützt durch die Anwesenheit von Molke, hervorgerufen wird. Sie ist ausgelabt, molkenarm und eiweißreich; der Milchzucker ist durch Nährzucker ersetzt. Ihre Herstellung mittelst des Larojans von Hoffmann-La Roche ist einfach. Sie bewirkt Abnahme des Durchfalls und sofort gleichmäßige Gewichtszunahme.

Beide Nahrungsmittel werden aber gewöhnlich nur so gegeben, daß ein Kind z. B. dreimal Milchmischung und zweimal Malzsuppe erhält.

Es ist nicht gut, die Nahrung plötzlich ganz zu wechseln.

Zur Beurteilung, ob eine Nahrung passend ist oder nicht, haben wir vorzüglich zwei Anhaltspunkte: das Verhalten des Gewichtes und die Beschaffenheit des Stuhlganges. Eine gute Kinderwage wäre in jeder Ditchaft ein nützliches und unterhaltendes Mobiliarstück.

Erkrankt ein Kind an Verdauungsstörungen schwerer, so soll man es fasten lassen, bis sich Magen und Darm wieder erholt haben, und ihm nur etwas Fenchel- oder Kamillentee geben. Es wird keines verhungern. Mehr Kinder werden an zuviel Nahrung krank als an zu wenig. Man veräume nicht, rechtzeitig sachkundige, besonders ärztliche Hilfe zu suchen; denn wenn ein Kind schon zu sehr gelitten hat, und die Darmhohlhaut stärker verändert worden ist, kommen die besten Ratschläge oft zu spät.

Herr Dr. M. K. Forcart, leitender Arzt des Basler Säuglingsheims, aus dessen Methode ich Ihnen einiges berichtet habe, hat ein Büchlein geschrieben: „Die Pflege und Ernährung des Säuglings“ (Verdrückt bei Emil Birkhäuser in Basel 1913), das ich Ihnen und allen Müttern bestens empfehle. Es ist kurz und leicht verständlich gefaßt und hat Tabellen zum Eintragen der gemachten Beobachtungen. Zu Ihren Händen hat er mir davon eine ansehnliche Anzahl Exemplare geschenkt; ich verleihe sie Ihnen mit der Bitte, für Verbreitung des Schriftchens zu sorgen.

Mögen Sie alle glücklich aus der Stadt der ersten aargauischen Hebammenschule heimkehren, um weiter zu Nutz und Frommen Ihrer Pflegebefohlenen wirken zu können.

Aus der Praxis.

I.

Es war im August 1910, als ich von einem Spaziergange etwa um 9 Uhr abends am Hause einer mir wohlbekannten, schon 9 Mal entbundenen Frau vorbeikam. Sie war gerade vor ihrem Hause und bewegte sich so, denn gehen konnte man's nicht nennen; sie war damals 35 Jahre alt und erwartete die 10. Geburt. Ihr Leibesumfang war auffallend groß im 8. Monat der Schwangerschaft. Als sie mich sah, wollte sie mir entgegenkommen, konnte es aber nicht. Ich ging zu ihr und bat sie, doch zu sitzen oder sich zu legen, denn das Gehen verjagte. Mit Tränen in den Augen bemerkte sie: „Ich kann nicht gehen, nicht sitzen, und liegen schon gar nicht.“ Von den früheren Geburten her sie ganz gut kennend, darf ich sie als eine geduldige Klientin bezeichnen. „Was muß ich leiden,“ sagte sie, „schon viele Wochen habe ich Tag und Nacht keine Ruhe mehr und bin nie ohne Plage, und diesen Abend ist's auch gar arg, ich halte es nicht mehr aus.“ „Gute Frau,“ tröstete ich, „der liebe Gott legt Ihnen nicht mehr auf, als Sie ertragen können, es wird auch vorbei gehen, Sie sind ja nun

bald am Ende Ihrer Schwangerschaft.“ Ich ging nach Hause und legte mich zur Ruhe. Etwa 11 Uhr nachts holte mich der Mann zur betreffenden Frau. Als ich dort ankam, hatte sie ziemlich starke Wehen, auch war Fruchtwasser, nach ihrer Aussage ungefähr $\frac{1}{2}$ Liter, abgelaufen. Vorschriftsmäßig reinigte ich mich wie auch die Frau. Die äußere Untersuchung ergab mir nach 30jähriger Erfahrung Zwillinge, denn über die Mitte des Bauches bemerkte man eine Furche von oben bis unten. Auch Herztöne hörte ich an zwei Stellen. Ziemlich befriedigend kamen Wehen. Ich zögerte noch ein wenig zur inneren Untersuchung, weil sonst weiter nichts Verdächtiges vorlag. Als nun nach etwa einer Stunde kräftige Preßwehen anfangen und ich alles bereit gemacht hatte (Wasser, Seife, Bürste, genügend Handtücher u. a. m.), desinfizierte ich mich noch einmal gründlich und nahm dann die Innenuntersuchung vor. Zuerst kam ich wieder — wie alle Jahre — auf faustgroße Krampfadern in den äußeren Geschlechtsstellen. Sorgfältig meine zwei Finger einführend, kam ich auf einen kleinen vorliegenden Teil, welcher aus dem Muttermund austrat. Ich nahm das Schlimmere an, denn ich war nicht sicher, ob es ein Händchen oder ein Füßchen war. Mit ein par Zeilen dem Herrn Arzt den Fall notierend, sandte ich den Ehemann ab.

Nach einer halben Stunde brachte uns das vom Manne geleitete Fuhrwerk den Arzt. Mit bekümmerten Gesichtern kam nun der Mann zu mir, denn er hatte seinen Hausarzt nicht erhalten, weil er zum Kurzgebrauch fort war. „Was müssen wir nun anfangen, Hebamme?“ meinte der Mann. Ich atmete erleichtert auf und sagte: „Alle Ärzte sind studierte und wohlgeprüfte Herren.“

Weil alles bereit, konnte der Arzt sofort zur Sache. Ich gab der Frau noch ein wenig schwarzen Kaffee, und der Arzt fragte, ob ich noch immer auf Zwillinge rechne, was ich bejahte. Die Untersuchung des Arztes ergab nun vorliegendes Füßchen; er beförderte nun das zweite Füßchen hinter und überließ dann einstweilen die Sache der Natur. Durch mittelmäßige Wehen war nun in etwa einer halben Stunde das 3 Pfund schwere Mädchen in Fußlage geboren. Ich besorgte das schreiende Kind in sein warmes Bettchen. Unterdessen wurde eine kleine, handgroße Nachgeburt geboren, mit ganz wenig Blutabgang. „Nun wieder Wehen und die nämlichen Schmerzen“, bemerkte die Frau. Der Herr Doktor machte eine Untersuchung, wozu er auch mich aufforderte. In die weitgeöffnete Scheide führte ich meine zwei Finger ein und kam auf einen harten Kindsteil, den ich mit Sicherheit als Kopf bezeichnen konnte; um denselben war der Muttermund ziemlich stark angezogen. Der Herr Doktor bejahte, der Frau wieder schwarzen Kaffee zu geben, denn sie war ganz erschöpft. Die Sache wieder der Natur überlassend, blieb er noch gut zwei Stunden bei uns, bis ihn ein dringender Fall verlangte. Mit der Bemerkung, ihm durchs Telephon wieder Nachricht zu senden, ging er.

Es war morgens 7 Uhr, als er uns verließ. Ich untersuchte wieder; der Kopf stand ziemlich tief. Keine weitere Gefahr, dachte ich, und der Frau Geduld zusprechend, wartete ich die Sache ab. Meine Kolleginnen wissen ja, warten gehört zu unserem Beruf. Etwa 9 Uhr vormittags verstärkten sich die Wehen, die Frau konnte pressen, eine Blase stellte sich und in einigen Minuten sprang sie, bald folgte der Kopf zum Durchschneiden, ich stützte den Damm — und wieder war ein $3\frac{1}{2}$ pfündiges Mädchen geboren. Daselbe schrie viel kräftiger als das erste. Nach dem Bad reinigte ich wie beim ersten vorschriftsmäßig die Augen und legte es ins warme Bettchen zum andern. Die Gebärmutter kontrollierend, ließ mich die zweite Nachgeburt wieder eine halbe Stunde auf sich warten.

Blutabgang und Temperatur waren normal, das ganze Befinden der Frau befriedigend, und so konnte ich endlich Mittag 11 Uhr den Herrn Arzt benachrichtigen, der nach seiner Sprechstunde kam.

Durch Maltojan konnte die Frau ihre Kinder 14 Tage selbst ernähren. Nachher aber konnte die Milch durch kein Mittel mehr erzeugt werden; die Kinder erhielten wie alle der betreffenden Frau Lactogen. (?) Vorzüglich gediehen beide Mädchen, bis in unserer Gegend unter den Kindern Keuchhusten ausbrach, dem das Erstgeborene nach 10 Wochen erlag. Das andere Mädchen hat den Husten überstanden und befindet sich heute wohl und kräftig. Die Wöchnerin mußte, wie nach jeder Geburt, ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen und bis zur ersten Periode das Bett hüten. Nachher verschwand der Schmerz in den Untersehenkeln von selbst und die Frau erholte sich dann schnell wieder, wie bei allen ihren Geburten.

II.

Am 20. Juli dieses Jahres erhielt ich Nachricht über eine im 8. Monat Schwangere, die das 7. Kind erwartete und alle 6 andern normal geboren hatte. Diefelbe habe keine Wehen und blute aus der Scheide. Ich besuchte die Frau und fand die Sache so, wie mir berichtet wurde. Sie lag auf dem Kanapee; ich entkleidete sie und besorgte sie ins Bett, machte ihr heiße Spülungen und sandte am Morgen zum Arzt. Derjelbe bejahl auch heiße Einläufe und Geduld auf Wehen, denn so könne auch er nichts machen. Wir warteten bis die nächste Nacht, das Blut ging den Tag über nur schwach. Wehen hatte die Frau gar keine. Am 21. sah ich, daß alles nichts nütze, denn es kam immer mehr Blut und von Wehen keine Spur. Eine innere Untersuchung hatte ich nicht gemacht, wußte ich doch die große Gefahr, eine aus den Geschlechtsteilen blutende Frau zu untersuchen, und ja doch der Arzt hier handeln mußte. Ich berichtete durch den Mann dem Arzt, welcher auch bald zur Stelle war. Da ich alles bereit hielt, konnte er schnell zur Untersuchung schreiten. „Ja, Hebamme,“ sagte der Doktor, „kein Ausweg als tamponieren.“ Mit Angst und Kummer half ich zur Tamponade, denn ich sah, daß das Bluten nicht mehr aufhörte. Als alles fertig war und der Arzt sich zum Gehen rüstete, schaute ich wieder nach bei der Frau, die trotz der Tamponade wieder im Blute lag. So entschloß sich der Herr Doktor zur künstlichen Erweiterung des Muttermundes und zur Wendung des Kindes auf die Füße. Es war nämlich Schädellage und vorliegende Nachgeburt. Morgens 2 Uhr wurde durch den Arzt ein totes Kind geboren, denn Wehen waren ausgeblieben. Die Frau lag immer noch in der Marose und wußte von allem nichts. Nach einer halben Stunde erwachte sie und war sehr schwach durch den Blutverlust. Auf die Nachgeburt hatte man nicht zu warten, denn dieselbe wurde vom Herrn Doktor sofort entfernt. Alle Wiederbelebungsversuche blieben erfolglos beim Kinde. Während der Zeit des Wochenbettes, bis zum 14. Tage, als ich sie das letzte Mal besuchte, stieg die Temperatur nie über 37,3. Sehr schnell erholte sich die 37jährige Frau wieder. H.

III.

Es war gegen Ende März dieses Jahres, als ich eines Nachmittags zu einer 36jährigen Erstgebärenden gerufen wurde. Die Frau befand sich acht Wochen vor Ende der Schwangerschaft und hatte ein gutes Aussehen. Die Frau klagte über Wehen, die sie seit ein par Stunden verspüre. Die Temperatur und der Puls waren ganz normal, die Gebärmutter zog sich abwärts zusammen. Die äußere Untersuchung ergab Kopf-lage, die innere Untersuchung ergab Uterus geschlossen. Ich teilte dem Arzt den Befund mit, mit der Bitte, ein die Gebärmutter beruhigendes Mittel zu verabfolgen, um die

drohende Frühgeburt zu verhüten. Am nächsten Morgen besuchte ich die Frau, welche mir mitteilte, daß die Schmerzen trotz dem Mittel vom Arzt erst gegen Morgen nachließen. Die Temperatur war 36,6, Puls 76. Die Frau hatte dann ein wenig erbrochen. Ich verordnete wieder Bettruhe und Diät. Den nächsten Tag gegen Mittag besuchte ich die Frau wieder; die Temperatur war 36,9, der Puls 76, die Zunge ganz belegt, der Magen aufgetrieben, die Wehen hatten aufgehört, dafür beim Betasten der rechten Seite ziemlich Schmerzen. Sofort dachte ich an Blinddarmentzündung und machte dem Arzt Mitteilung, welcher Blinddarmentzündung konstatierte. Die Temperatur war 36,9, vom Arzt gemessen; er verordnete strenge Bettruhe, kalte Kompressen, keine Nahrungsaufnahme, nur etwas Tee.

Ich war nicht beruhigt, im Gegenteil, mir wurde ob der Geschichte ganz bang. Einige Stunden nachher hat ich den Arzt um Rücksprache über den Fall, die er mir gerne gewährte. Ich erklärte ihm, daß mich die Sache sehr beunruhigte und fragte ihn, ob er nicht auch finde, daß hier eine Operation angezeigt wäre, was er verneinte, das es zur Frühoperation zu spät sei. Er war aber gerne bereit, noch einen Spezialarzt zuzuziehen, was noch am gleichen Abend geschah.

Als die beiden Herren Ärzte gegen 9 Uhr kamen, hatte die Frau wieder sehr starke wehenartige Schmerzen, als wäre sie am Ende der Eröffnungszeit. Die Ärzte glaubten sogleich, jetzt habe die Frau starke Wehen; die Untersuchung ergab nichts weniger als eine im Gang befindliche Geburt. Die Temperatur war denn 37,3, Puls 92. Die Frau bekam für die Nacht ein Beruhigungsmittel und man beschloß, morgens früh eine Operation vorzunehmen. Die Frau hatte dann eine gute Nacht. Morgens früh, vor Abfahrt zur Operation in eine Privatklinik, war die Temperatur 36,3, Puls 80, Schmerzen bereits keine mehr. Erbrochen hatte die Frau nur einmal im ganzen, doch war der Magen noch sehr aufgetrieben. Als man den Leib öffnete, floß schon Eiter heraus, der Wurmfortsatz hatte ein Loch. Es war eine recht schwierige Operation, der Verlauf nach derselben jedoch ein sehr guter, es zeigte sich keine erhöhte Temperatur, die Frau konnte die Schwangerschaft zu Ende bringen und hat normal geboren. In der Austreibungszeit waren die Wehen etwas schwach, weshalb der Arzt eine Pituitrineinjektion machte, worauf die Geburt ziemlich rasch vorstatten ging. Leider war das Kind stark scheinot und konnte nur für einige Stunden belebt werden.

Wie die Geburt beendet war, schwoll der Hals der Frau enorm an, was der Arzt und ich noch nie gesehen hatten; die Frau bekam ein wenig Atemnot und Angstgefühl und starken Reiz im Hals, es mußte wahrscheinlich ein Blutgefäß geplatzt sein und sich ein Bluterguß gebildet haben, welcher die Luftröhre beeinflusste. Kalte Kompressen und das Trinken von Emserwasser brachten Linderung. Am nächsten Tag war die Anschwellung des Halses ordentlich zurückgegangen; hätten die erwähnten Erscheinungen zugenommen, so hätte man auch hier an eine Operation denken müssen (die Frau hatte nämlich einen kleinen Kropf). Das Wochenbett verlief ganz normal, die Temperatur und der Puls waren sehr gut, der kleine Dammriss, welcher genäht wurde, heilte rasch und die Frau erfreute sich wieder der besten Gesundheit.

Dieser schwere Fall hat mir gezeigt und gelehrt, daß sogar eine gefährliche Blinddarmentzündung mit Abkapselung und Durchbruch desselben einhergehen kann, ohne die Temperatur und den Puls wesentlich zu verändern, d. h. zu erhöhen, so daß man oft viel zu spät kommen könnte, wollte man das Auftreten von Fieber als Bedingung der Krankheit abwarten. Immerhin benötigt eine Spätoperation viel längere Spitalbehandlung, und der gute Ver-

lauf einer solchen ist auch weniger sicher, als nach allen Frühoperationen.

Etwa 3 Wochen nach dem geschilderten Fall wurde ich an einem Vormittag zu einer 24jährigen Erstgebärenden gerufen. Bei meiner Ankunft hatte die Frau alle fünf Minuten ziemlich starke Wehen, welche vor einer Stunde begonnen hatten, doch war das Ende der Schwangerschaft erst in 6 Wochen anzunehmen. Die Frau schien mir in der Eröffnungszeit zu sein. Temperatur und Puls waren normal, die Untersuchung ergab Kopf-lage, Uterus geschlossen, rechts in der Blinddarmlage große Schmerzen. Ich konstatierte Blinddarmentzündung, ließ sofort den Arzt rufen, welcher meine Diagnose bestätigte und die Frau sofort zur Operation schickte. Die Temperatur war auf 37,2 gestiegen, der Puls auf 80. Die Frau hatte noch kein Erbrechen, die Operation verlief sehr gut; nach 10 Tagen konnte die Frau wieder nach Hause und hat die Schwangerschaft gut zu Ende gebracht, sehr normal ein lebendes gesundes Kind geboren und gestillt. Der Verlauf des Wochenbettes war sehr gut, auch diese Frau erfreute sich wieder der besten Gesundheit.

Kurze Zeit nach diesem zweiten Fall ließ mich eine 28jährige Wöchnerin am 3. Tag rufen, weil sie einige Stunden nach meinem Besuch krampfartige Bauchschmerzen bekam, welche trotz warmen Kamillenkompressen nicht weichen wollten. Bei meiner Ankunft gewährte ich, daß auch diese Frau eine Blinddarmentzündung hatte. Die Zunge war belegt, die Blinddarmlage sehr schmerzhaft, kein Erbrechen, doch hatte die Frau etwa vor 6 Jahren eine Blinddarmentzündung gehabt, ohne daß man zur Operation schritt; sie war damals im 4. Monat ihrer ersten Schwangerschaft. Ich ließ sofort den Arzt rufen, welcher nur meine Diagnose bestätigen konnte. Ein Spezialarzt wurde auch sofort zugezogen, welcher zur Operation riet, die dann am 4. Tag morgens ausgeführt wurde, und um 6 Uhr abends konnte das Kind wieder an die Brust gelegt werden. Bei dieser Frau war die Temperatur auf 37,6 gestiegen, der Verlauf nach der Operation und zugleich als Wochenbett war sehr gut. Nach 10 Tagen konnte die Frau wieder nach Hause, wo sie als Wirtin sofort wieder tätig war und nicht wenig Aufsehen erregte.

Etwa 4 Tage nachher bekam eine andere Wöchnerin am 8. Tage eine Blinddarmentzündung; da diese nicht so heftig auftrat, wurde die Frau nicht operiert. Der Arzt behandelte sie mit kalten Kompressen, bejahl absolute Bettruhe und Diät, die Temperatur und der Puls waren ganz normal, mir mußte sie ziemlich lange das Bett hüten.

Ich habe in kurzer Zeit eine ganze Serie von Blinddarmentzündungen beobachtet, alle mit gutem Ausgang, und die Erfahrung gemacht, daß wir Hebammen die Schwangeren und Wöchnerinnen, welche von dieser Krankheit befallen werden, getroßt für die Operation ermuntern können.

Da bei Beginn einer Blinddarmentzündung bei einer schwangeren Frau die Gebärmutter gereizt wird und dadurch Wehen auslöst, kann die Hebamme durch solche Wehen irregeführt werden, wie auch die Schwangere selbst, wodurch aber die fötliche Zeit, die eine Frühoperation bedingt, verloren geht. Es ist deshalb geraten, wenn irgendetwas das Befinden der Schwangeren Verdacht erregt, wenn auch Temperatur und Puls ganz normal sind, sofort den Arzt zu rufen. Sonst kann es soweit kommen wie im ersten Fall und könnte die Frau dann nicht immer zu retten sein, wenn schon ein Abgekünderbruch stattgefunden hat. Zudem sind Fälle bekannt, wo Schwangere mit Blinddarmentzündung nicht operiert wurden, es kam zur Fehl- oder Frühgeburt, die Sache gestaltete sich ganz schwierig und die Frauen mußten zugrunde gehen. E. K.

Schweizer. Hebammenverein.

Zentralvorstand.

Unsere Kolleginnen werden hiemit aufgefordert, ihren Halbjahrs-Beitrag 13/14 bereit zu halten. Die Kassiererin, Frau Haas, wird im November per Mandat Fr. 5. 62 erheben.

Der Zentralvorstand hat in seiner Sitzung als Delegierte an die Generalversammlung des Bundes schweiz. Frauenvereine vom 18. und 19. Oktober in Zürich die beiden Kolleginnen Frau Wirth und Fräulein Wenger abgeordnet.

Herr Pfarrer Büchi hat in Bern bei der Sozialversicherung die Interessen unserer Krankentasse gewahrt und hoffen wir in Wälde einen namhaften Bundesbeitrag zu erhalten.

Von der schweiz. Kommission zur Bekämpfung der Unsitlichkeit sind wir aufgefordert worden, dem Vereine beizutreten. Es ist uns eine Broschüre über das schändliche Gewerbe der Genfer Hebammen zugesandt worden. Wir sehen daraus, daß die Art und Weise, wie in Genf das keimende Leben vernichtet wird, in weiten Kreisen große Bedenken und große Mißbilligung hervorruft. Hervorragende Männer stehen an der Spitze dieser Vereinigung. Sie hoffen das neue Strafgesetz so beeinflussen zu können, daß diese schweren Vergehen Fahndung finden.

Für den Zentralvorstand:
Frau Blattner-Wespi.

Krankentasse.

Erkrankte Mitglieder:

Frl. Barbara Blaser, Langenthal (Bern).
Frau Arni, Solothurn.
Frau Rauber, Brugg (Aargau).
Frau Hasler, Lüdingen (St. Gallen).

Mlle. Guichard, Lausanne (Waadt).
Frau Brüberli, Reichenbach (Bern).
Frau R. Tanner, Beringen, (Schaffhausen).
Frau Walter, Böhnigen (Schaffhausen).
Mme. Zaccard, Ste. Croix (Waadt).
Mme. Chappuis, Lausanne (Waadt).
Frau Rymann, Osterfingen (Schaffhausen).
Frau Herrenschild, Basel.
Frau Winiger-Ruedi, Bern.
Fr. Gemperli, Wolfertswil (St. Gallen).
Frl. Ida Martin, Zülinsdorf (Baselland).
Frl. Decosterd, Elsau, s. J. Rheinfelden.
Frau Frei, Gontenwil (Aargau).
Frau Schreiber, Zürich III.
Frau Scherrer, Solothurn.

Wöchnerinnen:

Frau Ig, Salenstein (Zburgau).
Frau Ritter, Bremgarten (Aargau).
Mme. Jaquier-Beuba, Fleurier (Neuchâtel).
Frau Gloor, Aarau.
Mme. Rauchle-Hofer, Orbe, Waadt.
Frau Zürcher-Kämpfer, Schönbühl (Bern).
Frau Schelker, Zuzgen (Baselland).

Die Krankentassen-Kommission in Winterthur:

Die Präsidentin: Frau Wirth.
Die Kassiererin: Frl. Kirchhofer.

Obituary.

In hohem Alter starb unsere langjährige Vereinschwester

Frau Gsell-Wild

in Wädenswil (St. Zürich)

nach kurzer Krankheit.

Die liebe Verstorbene einem freundlichen Andenken empfehlend,

Die Krankentassenkommission in Winterthur.

Schweiz. Hebammentag in Luzern.

Delegierten-Versammlung

Montag den 26. Mai, nachmittags 3 Uhr,
im Hotel „Union“.

(Fortsetzung.)

Frau Direktor Altherr aus St. Gallen berichtet noch über die Unterstützung des Blindenwesens durch die Eltern, wobei die Hebammen um ihre freundliche Mitwirkung gebeten werden. Man stellt sich die Sache so vor, daß die Hebamme die Eltern darauf aufmerksam mache, daß sie in der Freude über eine glückliche Geburt für das Blindenwesen einen Beitrag leisten sollen, wofür ihnen dann eine Erinnerung zugestellt werden sollte. Ueber das Wie ist man noch nicht einig. Fräulein Hüttenmojer berichtet Frau Direktor Altherr der Sympathie der Hebammen. In dieser Hinsicht läßt sich aber jetzt kein Beschluß fassen, man wird es vielmehr da der einzelnen Hebamme überlassen müssen.

Am Schlusse wurde noch eine Anfrage der Frau Wirth betreffend die Frau Kurz-Wigler dahin beantwortet, daß, da dieselbe alle Beiträge bezahlt habe von der Zeit an, wo die Krankentasse obligatorisch erklärt worden sei, ihr auch die Zeit angerechnet werden müsse.

Es wird noch der Wunsch ausgesprochen, daß die ärztlichen Vorträge eingeleitet werden sollen, damit dieselben in der Zeitung veröffentlicht werden können.

Unterdessen war es beinahe 8 Uhr geworden, und man sehnte sich nach einem Nachtessen und der freien Luft. So stockte endlich auch die Beredsamkeit und die Vorliegende konnte die Verhandlungen schließen mit bestem Dank für rege Beteiligung und treues Aushalten. Einen besonderen Dank widmete sie auch den Luzerner Kolleginnen, welche für so angenehmen Aufenthalt gesorgt haben.



Unser neuer Katalog
über Artikel zur
Kranken- und
Gesundheits-
Pflege

reich illustriert und mit reichhaltigem Inhalt wird auf
Verlangen gratis und franko an Interessenten versandt.

Hebammen erhalten Rabatt.

Sanitätsgeschäft Hausmann

Basel Davos St. Gallen Zürich
Freiestr. 15 Platz u. Dorf Marktgasse 11 Uraniestr. 11

802^o



Offene Hebammenstelle.

Eine junge, tüchtige Hebamme für die Gemeinde Walschwil (Kanton Zug) gesucht. Bewerberinnen wollen ihre Anmeldungen unter Beilage von Zeugnissen an das Präsidium des Einwohnerrates senden, woselbst mündlich weitere Auskunft erteilt wird. 827 Der Einwohnerrat.



Goldene Medaille: Nizza 1884. Chicago 1893. London 1896. Grenoble 1902. — Ehrendiplom: Frankfurt 1880. Paris 1889 etc. etc.

Birnenstorfer
Bitterwasser Quelle
(Kt. Aargau).

Von zahlreichen medizinischen Autoritäten des In- und Auslandes empfohlenes und verordnetes natürliches Bitterwasser, ohne den andern Bitterwassern eigenen unangenehmen Nachgeschmack. Mit ausserordentlichem Erfolge angewandt bei habituellem Verstopfung mit Hypochondrie, Leberkrankheiten, Gelbsucht, Fettherz, Hämorrhoidal- und Blasenleiden, Krankheiten der weiblichen Unterleibsorgane etc.

Wöchnerinnen besonders empfohlen.

Als einfaches Abführmittel wirkt es in kleiner Dosis.

Erhältlich in allen **Mineralwasserhandlungen** und grössern **Apotheken.** Der Quelleninhaber: 821

Max Zehender in Birnenstorf (Aarg.)



DIALON

Seit Jahrzehnten bewährtes, von hervorragenden Ärzten empfohlenes Einstreupulver zur Heilung und Verhütung des Wundseins kleiner Kinder; vorzüglicher Wund- und Schweisspulver für Erwachsene gegen Wundsein jeder Art: Wundlaufen, starken Schweiss, Wundliegen etc. etc., von unerreichter Wirkung und Annehmlichkeit im Gebrauch.

Urteil des Herrn Geh. Sanitätsrat Dr. Vömel, Direktor der Städtischen Frauenklinik, Frankfurt a. M.: Ich gebrauche seit vielen Jahren sowohl in der Klinik (über 120 Geburten jährlich), als in meiner Privat-Praxis ausschliesslich Ihr Dialon zur grössten Zufriedenheit aller Beteiligten. Dialon ist durch keinen andern Puder zu ersetzen. Bei starkem Transpirieren der Füße und Wundlaufen bewährt sich der Puder gleichfalls vortrefflich. Auch andere Kollegen, die denselben anwandten, bestätigen meine guten Erfahrungen.

In ständigem Gebrauch von zahlreichen Krippen, Entbindungs-Anstalten und Krankenhäusern.

808

In den Apotheken

Generalversammlung.

Dienstag den 27. Mai 1913, im Hotel „Union“.

Die Zentralpräsidentin, Frau Blattner-Wespi eröffnet die Generalversammlung, welche ausserordentlich zahlreich besucht war, mit folgenden Worten:

Seien Sie uns herzlich willkommen! Wir begrüßen vor allem Herrn Professor von Herff, der uns einen Vortrag halten wird und uns freundlich nach Luzern gefolgt ist. Wir begrüßen die Herren Ärzte, die Vertreter der Regierung Luzerns, und wir begrüßen unsere Luzerner Kolleginnen, die gekommen sind, zu hören, was die schweizerischen Hebammen interessiert und welchen Arbeitsplan sie haben. Wir bitten hier nochmals herzlich, daß sie sich als Sektion Luzern uns anschließen. Unsere Krankenkasse gewährt mehr als viele andere Kassen. Wir hoffen bestimmt auf Unterstützung durch den Bund bei Inkrafttreten des neuen schweizerischen Krankengesetzes. Sie haben unsere Statuten gelesen und gesehen, daß den Mitgliedern noch verschiedene andere Vorteile erwachsen.

Wir danken Ihnen herzlich für die Mühe, die Sie sich gaben, uns bei der Organisation der Generalversammlung behilflich zu sein. Wir danken Ihnen auch, daß Sie für unsere Mitglieder die Seefahrt erwirkt haben und hoffen sehr, daß Sie sich uns allen anschließen werden.

Frau Gebauer aus Berlin bedauert, daß sie nicht nach Luzern kommen kann, da vom 26. bis 28. Mai der 17. Delegiertentag der Vereinigung deutscher Hebammen in Karlsruhe

stattfindet. Sie wünscht unsern Verhandlungen besten Erfolg. Auch Frau Bürgi aus Kolmar und Fräulein Hamm aus Straßburg entschuldigen ihr Fernbleiben aus denselben Gründen. (Die Briefe werden verlesen).

Ich begrüße aber auch Sie alle, werte Mitglieder, die Sie nach Luzern gekommen sind und dadurch Ihr Interesse an unserer so wichtigen Sache beweisen. Mit diesen wenigen Worten erkläre ich die Generalversammlung für eröffnet und bitte Herrn Professor v. Herff, uns seinen Vortrag zu halten.

2. Hierauf hielt der verehrte Herr Referent seinen ausgezeichneten Vortrag über die Nachgeburtsperiode, welcher mit großer Aufmerksamkeit angehört und mit lebhaftem Beifall entgegengenommen wurde.

3. Mit offenem Mehr wurden sodann eine Anzahl Stimmzählerinnen bezeichnet.

4. Von einer Verlesung des umfangreichen Protokolls wird in üblicher Weise Umgang genommen und daselbe ohne weiters bestätigt.

5. Fräulein M. Wenger erstattete den Bericht über das Zeitungsunternehmen (siehe Seite 76 hievon), welcher ohne Diskussion unter Verdankung genehmigt wird.

6. Besprechung der Beschlüsse der Delegiertenversammlung.

a) Anträge des Zentralvorstandes.

1. Bezüglich der Auslegung von § 20 der Statuten wird der Beschluß der Delegiertenversammlung bekannt gegeben (Seite 79). Danach soll allen Mitgliedern, welche 40 jährige Praxis und 10 jährige Mitgliedschaft haben, eine Prämie von 40 Fr. ausgerichtet werden. Für die weitere Prämie von 50 Fr. ist eine

50 jährige Praxis und eine 20 jährige Mitgliedschaft erforderlich. Hierbei ist allerdings besonders zu bemerken, daß für die Lebergangszeit an diesem Zwischenraum von 10 Jahren nicht strikte festgehalten werden kann, sofern die übrigen Bedingungen erfüllt sind. Einstimmig pflichtet die Versammlung dieser Auffassung bei. (Schluß folgt.)

Vereinsnachrichten.

Sektion Basel-Stadt. Unsere letzte Versammlung vom 24. September war leider sehr schwach besucht, es war schade, daß nicht mehr Kolleginnen anwesend waren, da uns Herr Dr. Max Bieder einen sehr interessanten Vortrag über Mißbildungen hielt. Herr Dr. zeigte uns auch mehrere Präparate und Photographien von Mißbildungen, welche für die Geburt recht schwere Hindernisse sein können.

Wir sprechen Herrn Dr. Max Bieder auch an dieser Stelle unsern besten Dank aus.

Unsere nächste Versammlung findet am 29. Oktober zur gewohnten Zeit statt mit ärztlichem Vortrag über das Thema: „Das Nervensystem während der Schwangerschaft und der Geburt“.

Der Vorstand.

Sektion Bern. Unsere nächste Vereinsstiftung findet statt, Samstag den 8. November, nachmittags 2 Uhr, im Frauenhospital. Ein wissenschaftlicher Vortrag wird stattfinden. Wir eruchen zugleich unsere Mitglieder, allfällige Wünsche und Anregungen für die im Januar stattfindende Generalversammlung vorzubringen.

Der Vorstand.

Alkoholfreie Weine Meilen.

Dr. M. Bircher-Benner in Zürich schreibt: „Ich konstatiere, daß alkoholfreie Weine von Meilen nicht nur ein durststillendes Getränk,

sondern ein vorzügliches Nahrungsmittel sind, das vom Säuglings- bis zum Greisenalter vorzüglich ausgenutzt und vertragen wird. Ich verwende Ihre alkoholfreien Trauben- und Obst-

weine von Meilen seit Jahren bei allen Krankheiten, bei jedem Alter, als durststillendes Getränk und als Krankennahrung und habe dabei nur günstige Erfahrungen gemacht.“ 817

Bei

Nervosität

Magenverstimmung

Darmbeschwerden

Allgemeiner Schwäche

leistet das

verstärkte Cinchona-Elixir

ELCHINA

nach Dr. A. Hausmann und Dr. Scarpatezzi

Vorzügliches

:: Dreimal täglich ein Liqueurgläschen, ::
eine Stunde vor oder nach den Mahlzeiten.

Flaschen à Fr. 2.50
in den Apotheken oder direkt durch

Hausmann's Hecht-Apotheke, St. Gallen,
Urania-Apotheke, Zürich,
Pharmacie Hausmann, Davos.

802

Beingeschwüre (Offene Beine)

werden nach langjähriger ärztlicher Erfahrung ohne Bettlage und ohne Aussetzen der Arbeit mit **Ulcerolpasta (1.25)** und **Ulcerolpflaster (20 cm Fr. 2.—)** geheilt. Prospekte gratis.

Erhältlich à Fr. 1.25 in der **Victoria-Apotheke** von **H. Feinstein**, vormals C. Hœrlin, jetzt mittlere Bahnhofstrasse 71 (gegenüber dem Rennweg), **Zürich**. Prompter Versand nach auswärts. 798a

Sanitätsmagazin

G. Klöpfer, Bern

II Schwanengasse II.

764

Billigste Bezugsquelle

für **Leibbinden, Wochenbettbinden** von Fr. 3.50 an, **Gummistrümpfe, Beinbinden, Irrigatoren, Bettchüsseln, Bettunterlagen, Bade- und Fieber-Thermometer, Milch-Kochapparate (Soxhlet), Milchflaschen, Sauger, Handbürsten, Bruchbänder, Lysoform, Watte, Scheren** etc.

Hebammen erhalten höchstmöglichen Rabatt.
Auswahlensendungen nach auswärts.

Telephon Magazin 445

Telephon Fabrik u. Wohnung 3251

Zahnenden Kinder
verschafft sofort Linderung und Erleichterung das Spezialmittel

DENTOGEN

Unübertroffen zur Beförderung des Zahnens und zur Verhinderung der Zahnbeschwerden. Patentamtlich geschützt. Hebammen Rabatt. 1 Schachtel Fr. 2.—. In den Apotheken oder direkt von

Dr. F. Sidler, Willisau

805

Bekanntmachung

Billigste und beste Bezugsquelle für

Hebammen-Bedarfsartikel

Auf Verlangen Auswahlensendungen.

Sanitätsgeschäft

LEHMANN-BRANDENBERG

BERN

814
Blumenbergstrasse 49

Sektion Rheintal. Die am 18. September abgehaltene Hebammenversammlung auf der Felsenburg Altstätten war zahlreich besucht. Es war dies um so erfreulicher, als Herr Dr. Graf der uns zugesagten Vortrag in glänzender Weise zur Erledigung brachte.

Thema der Rede waren die Neuheiten der medizinischen Wissenschaft. In interessanter und verständlicher Weise führte Herr Dr. aus, wie in der Medizin im Laufe der Jahrzehnte auch periodische Wechselungen stattgefunden und noch stattfinden werden. So z. B. bis 1850 die Zeit der Miktur, von da an die Epoche der Chirurgie und nun von der Neuzeit mit den wunderbaren Erfolgen, die durch die Behandlung mit Elektrizität und der Röntgen-Verstrahlung erzielt werden. Ueberraschende Neuheiten wurden uns Hebammen fund und gewiß nicht eine hat be- reut, Zuhörerin zu sein.

Herrn Dr. Graf auch noch an dieser Stelle unsern besten Dank. Der nächste Versammlungs- ort soll Buchs sein und ist auf Januar in Aus- sicht gestellt. Näheres soll die Zeitung dann noch berichten. Für den Vorstand: Frau Miesch.

Sektion St. Gallen. Unsern Sektions-Mit- gliedern anbei die Mitteilung, daß der zweite Halbjahrsbeitrag diesmal von unserer Kassiererin, Fr. Thum, per Postmandat eingezogen wird und zwar gleich nach Erscheinen dieser Nummer unserer Zeitung. Wir ersuchen die Kolleginnen höflich, den Betrag, Fr. 5.50, bereit halten zu wollen, um uns jedes Rejusé zu ersparen.

Unsere nächste Versammlung findet, ohne

weitere Anzeige, am Montag den 24. November statt, wie gewohnt im Spitalkeller.

Frau Dr. Imboden-Kaiser hat die Güte, uns einen Vortrag zu halten über „Nationale und billige Volksernährung, ein bei den jetzigen schlechten, erwerbsarmen Zeiten auch für uns Hebammen passendes Thema.“

Wir gewärtigen demnach gerne eine zahl- reiche Beteiligung seitens unserer Mitglieder. Der Vorstand.

Sektion Solothurn. Unsere Versammlung vom 30. September in Olten war ziemlich stark be- sucht. Leider konnte kein ärztlicher Vortrag gehalten werden, da alle Herren Aerzte schon anderwärts in Anspruch genommen waren, da auch sonst keine wichtigen Traktanden zu er- ledigen waren, nahm die eigentliche Versamm- lung nicht viel Zeit weg und gern nahmen wir die Einladung von Herrn Dr. Christen (Papa), dem Museum einen Besuch abzustatten, an und wirklich bot sich dort unserm Auge sehr viel Schönes, noch nie Gesehenes, ebenso bot die Landwirtschaftliche Ausstellung in dort Sehens- wertes. Wir danken hierorts noch Herrn Dr. Christen, ebenso auch unserer lieben Kollegin, Frau Sterchi, für die Liebenswürdigkeit, mit der sie sich aller Mühe und Arbeit, die die Versammlung mit sich brachte, unterzog und uns noch zu einem so guten und billigen Kaffee nebst Zu- taten führte. Wir geben halt die Hoffnung, die Oltnen Kolleginnen wieder in unserer Sek- tion zu sehen, nicht auf. Der Vorstand.

Sektion Winterthur. Trozdem die Sonne sich verborgen hielt am 18. September, so machten

wir doch unsere geplante Wagenfahrt nach Weßlingen.

Unsere Kollegin, Frau Lieber, hatte in freund- licher Weise dafür gesorgt, daß bis zu unserer Ankunft im Gasthaus zur „Sonne“ ein gutes „Kaffeli“ mit feinen Zutaten serviert werden konnte.

Leider hatte der Papa Storch etwelche Störung in den gemütlichen Teil gebracht. Wenn auch einige Kolleginnen uns früher verließen, so blieb die Stimmung doch dieselbe. Unter Singen und Tanzen kam auch die zweite Partie wohl- behalten etwas vor 9 Uhr in Winterthur an.

Die nächste Versammlung wird in der No- vember-Nummer bekannt gegeben.

Die Aktuarin: Frau Egli.

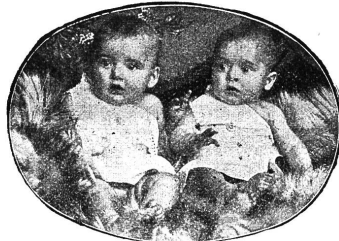
Sektion Jürich. Ein schöner Nachmittag liegt hinter uns. Wie war schon die Fahrt so wunderschön durch das vielfarbige Herbstgelände nach Wädenswil. Am Bahnhof wurden wir von Fr. Brupacher und Fr. Landis, sowie von den schon anwesenden Hebammen begrüßt und die Freude leuchtete ihnen aus den Augen, daß wir ihnen die Ehre gaben, dorthin zu kommen.

Im Gasthaus zur „Sonne“ machte uns ein prächtig dekorierter Tisch mit Blumen, Zweigen und Berge von Räschli und anderes mehr den Mund wässerig. Noch mußten wir uns gebulden, denn zuerst kam der geistige Genuß. Punkt 3 Uhr erschien Herr Dr. Bürgi und hielt uns einen interessanten Vortrag, dem alle mit großem Interesse zuhörten. Herr Dr. sprach über die regelwidrigen Kindslagen. Wir glaubten alles mitzuerleben, so verstand Herr Dr. uns alles

Unsere Zwillingsgallerie.

Das heutige Bild zeigt die Zwillingen Viktoria und Maria Sch. aus Schaffenburg.

Die Brüste der Mutter waren nach der Entbin- dung weich und schlaff und gaben, wie uns die He- bamme berichtet, anfangs nur wenig, wässrige Milch. Nach Gebrauch von Malztropon trat aber alsbald eine erhebliche Steigerung der Milchsekretion ein, welche dauernd anhielt. Die Brüste wurden stärker und waren vor dem Anlegen stets prall. Es gelang der Mutter mit Hilfe von Malztropon ihre beiden Kinder



Viktoria u. Maria Sch. aus Schaffenburg

ohne Beschwerden fünf Monate lediglich mit der Brust zu ernähren. Die Entwicklung der Zwillinge war eine recht gute; sie entsprach annähernd derjenigen nor- maler Einzelninder, wie aus der Gewichtstabelle zu erkennen ist.

Gewicht der Kinder: 770

	Viktoria	Maria
im November	4 Kilo	3 Kilo 200 Gr.
im Dezember	5 " 580 Gr.	4 " 190 "
im Januar	5 " 900 "	4 " 800 "
im Februar	6 " 570 "	4 " 860 "
im März	6 " 770 "	5 " 120 "
im April	7 " 170 "	5 " 410 "

Leiden Sie

an Bleichsucht, Blutarmut, Nevenschwäche, nervösen Kopfschmerzen, Influenza, sind Sie schwach infolge hohen Alters oder schweren, erschöpfenden Krankheiten, grossen Blutverlusten etc., haben Sie Schwindel und Ohnmachten, dann machen Sie eine Kur mit

Winklers Eisenessenz

Dieses, von Aerzten vielfach empfohlene und verordnete und seit mehr als 30 Jahren im Gebrauch erprobte Kräftigungsmittel ist das Beste für

Wöchnerinnen und stillende Frauen

Für Mädchen speziell notwendig in den Uebergangsjahren. Bei Kindern, die nicht gedeihen und in der Entwicklung zurück sind, befördert Winklers Eisenessenz die Ernährung und verbessert den Blutzustand.

Gegen böse Erkältungen, Magenbeschwerden und Verdauungs- störungen, ferner in der Rekonvaleszenz, um die Kräfte wieder zu heben, das Blut zu reinigen wird speziell

Winklers Kraftessenz

empfohlen.

Erhältlich in allen Apotheken à 1.50, 2.— und 2.50 per Flasche oder direkt von **Winkler & Co., Russikon** (Zürich).

zu schildern und manches längst nicht mehr so im Gedächtnis gebliebene wurde uns wieder klar durch das Gehörte. Ein solcher Vortrag ist ja ein halber Wiederholungskurs und wir sind Herrn Dr. Bütqi zu großem Dank verpflichtet. Nach dem Vortrag erwies uns Herr Dr. die Ehre, mit uns den Kaffee zu trinken, doch gar bald rief ihn die Pflicht aus unserer Mitte.

Nun möchte ich im Namen aller Anwesenden Fr. Schuch und Fr. Hug herzlich danken für die künstlerisch dargebrachten Musikvortrage, das war ein köstlicher Genuß. Herzlichen Dank auch Frau Brupacher und Fr. Landis für ihre Mühe und Arbeit, und auch für die Bewirtung sei gedankt.

Den Sektions-Mitgliedern möchte ich mitteilen, daß sie allfällige Anträge und Anregungen auf unsere Generalversammlung bis Anfang November schriftlich an unsere Präsidentin Frau Rotach einreichen. Wir hoffen, daß sich alle auf die Generalversammlung vorbereiten und sich für unsere Sache interessieren.

Im Namen des Vorstandes,
Die Aktuarin: Fr. Denzler-Wyß.

Frau Brupacher in Wädenswil möchte noch an dieser Stelle dem geehrten Zentralvorstand für die ihr zugeordnete Jubiläumspremie danken, mit dem Wunsche, daß doch alle jungen Hebammen dem Verein beitreten möchten, der ja so viel Gutes stiftet.

Ueber die Anerkennung der Krankenkasse.

Schon seit Jahren ist die so wertvolle und so vielen Segen spendende Krankenkasse ein Schmerzenskind des Verbandes und es ist begreiflich, wenn man sich speziell in der Krankenkassekommission und auch im früheren und heutigen Zentralvorstande lebhaft mit der Frage befaßt, ob denn nicht bald der Bundesbeitrag zu erhalten sei. Man hat deshalb schon bei der Festsetzung der Statuten in richtiger Voraussicht, daß es unter Umständen schwierig werden könnte, bei den gegenwärtigen statistarischen Bestimmungen und dem finanziellen Stande des Unternehmens die bundesrätliche Anerkennung der Kasse zu erhalten, am Schlusse die Bestimmung aufgenommen, daß man sich ohne weiteres den Bestimmungen des Krankenversicherungsgesetzes unterordne, sofern dadurch die Anerkennung erreicht werden könnte.

Nun ist das Krankenversicherungsgesetz auf 1. Januar 1914 in Kraft erklärt worden, was so viel bedeutet, daß die vom Bunde anerkannten Krankenkassen schon für das nächste Jahr den Bundesbeitrag erhalten sollen. Bekanntlich könnte unsere Kasse diesen Bundesbeitrag, der über 4000 Franken ausmachen wird, sehr wohl gebrauchen. Es fragt sich nun nur, ob wir ihn erhalten werden. Fr. Baumgartner, welche ein so lebhaftes Interesse für das Gedeihen des Verbandes an den Tag gelegt hat und der auch das Wohl der Krankenkasse sehr am Herzen liegt, hatte große Bedenken, ob es auch möglich sein werde, den Verpflichtungen nachzukommen. Sie hat darum ein gemeinsames Vorgehen mit

dem Bund schweizerischer Frauenvereine vorgesehen, der eine Eingabe an das Bundesamt für Sozialversicherung zu machen gedente. Dagegen ist natürlich durchaus nichts einzuwenden, sondern es ist nichts als recht und billig, wenn möglichst viele Frauen zusammenstehen, um für sich aus der Versicherung größere Vorteile zu ziehen. Allein die Krankenkasse des Schweiz. Hebammenvereins kann nicht so lange warten, bis aus diesem Vorgehen ein praktischer Erfolg resultiert, sondern muß direkt vorgehen und um die Anerkennung einkommen.

Gemäß dem Beschlusse der Generalversammlung hat sich nun der Unterzeichnete mit dieser Angelegenheit befaßt und sich mit dem Bundesamt für Sozialversicherung in Verbindung gesetzt und die Bedingungen besprochen, unter welchen eine Anerkennung ausgesprochen wird. Ich kann nun die Mitteilung machen, daß sich gestützt auf § 66 der Statuten die Sache offenbar leicht erledigen lassen wird. Wir sind über-eingekommen, daß ich die Statutenrevision für die Krankenkasse vornehme. Diese Anträge sollen von Vorstand und Krankenkassekommission behandelt werden. Das Resultat wird dem Bundesamt für Sozialversicherung zur Einsichtnahme unterbreitet und letzteres wird seinerseits all-fällige Abänderungsanträge stellen. Gestützt darauf kann dann die Präsidentenkonferenz die Statuten in Beratung ziehen und endgültig Beschluß fassen. Es werden selbstverständlich einige wichtige Änderungen nötig sein; allein dieselben sind angesichts der großen Bedeutung der Kasse nicht sehr einschneidend. Ich muß im Gegenteile konstatieren, daß man uns in sehr

Die Nachteile des Lebertrans sind in Scotts Emulsion überwunden!

Scotts Emulsion ist frei von den unangenehmen Eigenschaften des gewöhnlichen Lebertrans, macht keine heilkräftigen Eigenschaften dagegen in erhöhtem Grade wirksam, denn **Scotts Emulsion ist schmackhaft, leicht einzunehmen und leicht verdaulich**, selbst für den zarten Magen des Säuglings.

Scotts Emulsion erzielt in allen Fällen, wo der Gebrauch von Lebertran angezeigt erscheint, schnellere und sichtbare Erfolge. Sie bewirkt rasche Körpergewichtszunahme, erleichtert die Knochen- und Zahnbildung und wird von den Kindern mit Vorliebe genommen. Doch auch für Erwachsene, Frauen und Männer, ist sie ein vorzügliches Stärkungsmittel bei Entkräftung, Abgemahtheit, während der Genesung usw.

Zu Versuchszwecken liefern wir Hebammen gerne 1 große Probeflasche umsonst und postfrei. Wir bitten, bei deren Bestellung auf diese Zeitung Bezug zu nehmen.

Käuflich in $\frac{1}{4}$ und $\frac{1}{2}$ Flaschen zu Fr. 5.— und Fr. 2.50.



Nur echt mit dieser Marke — dem Fischer — dem Garantieschild des Scottischen Verfahrens!

Scott & Bowne,
Limited,
Zürich III.

836



GLORIA

Preis komplett mit Mutterrohr und Chlistierrohr

Fr. 7. 50 für Hebammen

Krampfader- und Leibbinden

Crepe de santé „Ideal“ } von 5 cm bis 30 cm Breite
Crepe Velpeau

Verbandwatte 250 g. 95 Rp. Thermometer à Fr. 1.50 etc.
Auswahlsendungen zur Verfügung

Sanitätsgeschäft

J. Lehmann-Brandenburg, Blumenbergstrasse 47/49, Bern

830

Stelle sucht
tüchtige, patentierte
Hebamme,

mit guten Zeugnissen versehen, in größere Ortschaft oder in ein Spital, wenn möglich an einen katholischen Ort. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Nr. 835.

Man wünscht ein

Kind

in Pflege zu nehmen. Sorgfältigste und liebevolle Pflege garantiert.

Offerten beliebe man zu richten an **Fräulein Suter, Großaffoltern** (Bern).

831

Lebens-Existenz

Auskunft erteilt
Rosa Reiner, Naturheilkundige,
(H 312899 a) **Weihen i. S.** 834

Kinderloses Ehepaar wünscht ein **Kind** 833

gegen einmalige kleinere Entschädigung als eigen anzunehmen.

Auskunft erteilt Frau **Bavelka,** Hebamme, Unterstadt, **Schaffhausen.**

Hygienischer

Kinderpuder
von **Dr. Baerlocher & Co.,** Burgdorf
ist der beste.

Man verlange Muster.

806 (Hf 891 Y)

weitgehendem Maße entgegenkommen wird. Ueber die Einzelheiten werde ich in der nächsten Nummer berichten. Für heute möge die Mitteilug genügen, daß meines Erachtens mit Sicherheit angenommen werden darf, daß ohne wesentliche Mehrleistungen wir schon für das Jahr 1914 den Bundesbeitrag von Fr. 4.— per Mitglied erhalten werden. Die Mitglieder dürfen nach dieser Richtung vollständig beruhigt sein.

Obererlinzbach, 6. Oktober 1913.

E. Büchi.

Bund Schweizerischer Frauenvereine.

Der Bund Schweizerischer Frauenvereine wird dieses Jahr seine Generalversammlung in Zürich abhalten. Seit dem dritten Jahre seines Bestehens, seit 1902, ist er nicht mehr dort zusammengetreten. In diesem Zeitraum ist er sehr gewachsen und ist gefestigt worden und hat den Beweis seiner Existenzberechtigung nach jeder Richtung hin erbracht. Viele unter den alten und den jungen Mitgliedern von Bundesvereinen freuen sich, am 18. und 19. Oktober an den Ufern der Limmat sich wieder zu begegnen.

Der Samstag Nachmittag wird wie gewohnt dem geschäftlichen Teil gewidmet sein: Berichte der Präsidentin, der Kassiererin, verschiedene

Beschlüsse betreffend nächste Aufgaben des Bundes, Kommissionsberichte (Kommission für Wöchnerinnen-Versicherung, für Heimarbeit, für Frauenstimmrecht, Preßkommission, Kommission zum Studium der Dienftootenfrage, der Landesausstellung), Bericht über die Umfrage betreffend die Lage der weiblichen Gewerbetreibenden. Außerdem wird die frühere Präsidentin, Frau Chaponnière-Genf, welche den Bund an der Delegierten-Versammlung der dem internationalen Frauenbund angehörenden Nationalvereine in Haag, vertrat, über ihr diesbezügliches Mandat Bericht erstatten.

Am Abend versammeln sich die Abgeordneten der Schweiz. Frauenvereine zu einer privaten geselligen Vereinigung im Glockenhof. Dort wird u. a. Frau Pieczynska-Neichenbach einen Appell betreffend Popularisierung der Krankenversicherung unter der schweizerischen Frauenvelt an die Anwesenden richten.

Die Sitzung vom Sonntag Vormittag ist ausschließlich dem neuen schweizerischen Fabrikgesetz gewidmet. Redner: Dr. Arthur Steinmann und Nationalrat Eugster-Büsti. Die Sitzungen vom Samstag Nachmittag und Sonntag Vormittag sind öffentlich; der Vorstand des Bundes Schweiz. Frauenvereine ladet zu diesen Versammlungen alle diejenigen ein, die seine Arbeit und den Geist, in dem diese Arbeit geleistet wird, kennen lernen möchten.

**Zentralstelle des schweizerischen Blindenwesens
Langgasse-St. Gallen.**

**Geburtskartenertrag für Blinde
im September 1913.**

Wir verdanken der gütigen Zuweisung der Hebammen aus den Kantonen

Nargau	7	Gaben im Betrage von Fr. 38.—
Appenzell A.-Rh.	3	" " " " " 5.—
Baselland	4	" " " " " 17.—
Bern	8	" " " " " 75.—
Glarus	2	" " " " " 4.—
Graubünden	3	" " " " " 25.—
St. Gallen	4	" " " " " 12 50
Schaffhausen	5	" " " " " 12.—
Schwyz	2	" " " " " 2.—
Solothurn	2	" " " " " 3.—
Thurgau	6	" " " " " 25.—
Zug	2	" " " " " 9.—
Zürich	25	" " " " " 113.80
Total	73	Fr. 341.30

Möge die Liebe und das Erbarmen für die unglücklichen Mitmenschen in allen Hebammen nie erkalten und ihr Eifer im Wohltun für andere nie nachlassen!

Im Namen der beschenkten Blinden nochmals herzlichen Dank!

**Die Zentralstelle des schweizerischen Blindenwesens
Langgasse-St. Gallen.**

P. S. Wir bitten, die nötigen Drucksachen immer nachzubestellen.

**„Kufeke“
Kochrezepte**

Exemplare der Broschüre und Probeware werden gratis und franko abgegeben.

R. KUFKE, Bergedorf-Hamburg & Wien III.

Generalvertreter für die Schweiz: **Bubeck & Dolder, Basel IV, Immengasse 9.**

Die Broschüre enthält 104 praktisch ausgeprobte Rezepte für die Bereitung leicht verdaulicher, reizloser, schmackhafter „Kufeke“-Speisen und bietet somit eine wertvolle Hilfe in der oft schwierigen Ernährung von Kranken und Rekonvaleszenten, insbesondere auch von Schwangeren und Wöchnerinnen, deren Verdauungskräfte und Appetit darniederliegen. 765

**Galactina
Kindermehl aus bester Alpenmilch**

==== Fleisch-, blut- und knochenbildend ====



Die beste Kindernahrung der Gegenwart

22 Gold-Medailen • 13 Grands Prix

➔ 25-jähriger Erfolg ➔

Länggasskrippe Bern schreibt: Wir verwenden seit Jahren Galactina in allen Fällen, wo Milch nicht vertragen wird; selbst bei ganz kleinen Kindern hat sich in Krankheitsfällen Galactina als lebensrettend bewährt. Sehr wertvoll ist Galactina in Zeiten, wo nasses Gras gefüttert wird, auch während der grössten Hitze, wo trotz aller Sorgfalt die Milch rasch verdirbt.

Dr. Zimmermann, Zurzach, schreibt: Ich teile Ihnen mit, dass ich mit Galactina bis jetzt die besten Erfahrungen gemacht habe; ich wende dasselbe bei meinem 1/4-jährigen Knaben schon seit zwei Monaten an und kann zu meinem grössten Vergnügen sagen, dass er dabei prächtig gedeiht und sich vollkommen normal entwickelt und bis jetzt keine ungesunde Minute gehabt hat; dieselbe Erfahrung habe ich auch in meiner Kinderpraxis gemacht, wo ich Galactina schon seit Jahren sehr viel verordne, ohne einmal irgend welche Verdauungsstörungen bemerkt zu haben. Ich halte daher Galactina als eines der besten Kindermehle, das zur Ernährung des Kindes sehr empfohlen werden darf.

Wir senden Ihnen auf Wunsch jederzeit franko und gratis Muster und Probetüchsen, sowie die beliebten Geburtsanzeigekarten, mit denen Sie Ihrer Kundschaft eine Freude bereiten können.

Schweiz. Kindermehl-Fabrik Bern.